



新型コロナワクチン接種への反応は昨年より活発に 国民の保護力強化のため公費ワクチン接種の対象範囲を全人口に拡大。

衛生福利部

www.mohw.gov.tw

2025-12-12

來源： 疾病管制署

疾病管制署（以下疾管署）は、本日 12 月 12 日「今年（2025 年）の COVID-19 ワクチン接種は昨年（2024 年）より活発で、65 歳以上の個人へのワクチン接種は約 93 万 3 千回となり、2024 年同期の 71 万 4 千回と比して 30.7%増加した；50～64 歳までの約 40 万 8 千人がワクチンを接種しており、昨年同時期の 34 万 5 千人から 18.3%の増加に。しかし、冬は呼吸器感染症の流行期であり、春節（旧正月）の連休中に家族や友人との往来や旅行が頻繁になり、新型コロナウイルスの感染リスクが高まること、さらにワクチンを接種しても完全に免疫力を獲得するまでに約 2 週間かかることなどを考慮し、衛生福利部の感染症予防管理諮問委員会（ACIP）は、今年 12 月 9 日の会合において、公費負担による COVID-19 のワクチン接種プログラムを来年（2026 年）1 月 1 日～2 月 28 日まで「6 か月以上ワクチン接種を受けていない人」にも拡大することを決定した。これは、国民の免疫力を高め、感染後の重症化や死亡のリスクを軽減するためのものだ」と発表した。

疾管署は「現段階では、台湾ではモデルナ社製 LP.8.1 とノババックス社製 JN.1 の COVID-19 ワクチン 2 種類が利用可能であるが、これらのワクチンは、現在最も流行している変異株 NB.1.8.1 および XFG に対する保護力があり、安全かつ効果的である。満 12 歳以上の人は、いずれかの銘柄のワクチンを選択できるが、生後 6 か月から 11 歳までのお子様は、モデルナのワクチンのみを接種が可能となる。国民には早急にワクチンの接種をし、免疫力を高めてほしい」と説明している。

疾管署は「COVID-19 ワクチンに関する国内の有害事象報告データによると、ワクチン関連の有害事象発生率は、インフルエンザワクチンと同程度にまで減少しているが、しかしながら、COVID-19 感染後に重篤な合併症を発症するリスクは依然インフルエンザよりも高く、国民は COVID-19 の脅威を軽視してはならないと注意喚起している。特に 65 歳以上の人や慢性疾患を有するハイリスクグループにあっては、特に注意を払わねばならず、高齢者や幼児を守るため、来年 1 月 1 日から家族全員のワクチン接種が可能となる。自分自身と家族の健康を守るために、家族全員でのワクチン接種を忘れてはならない」と指摘している。

疾管署は「呼吸器疾患は現在も流行期にあり、COVID-19 は国内外でも流行が継続しているため、国民には感染および合併症のリスク軽減のため、早急に契約医療機関でのワクチン接種を受けてほしい。今年は約 2,700 の契約医療機関（宮本注：数が 4,400 か所から大幅に減っている！！）で COVID-19 のワクチン接種が行われているが、国内の高必須用 COVID-19 ワクチンの在庫は計 134 万 4 千回分と十分あり、人々は、まず地方政府衛生局のウェブサイトやインフルエンザ・COVID-19 ワクチン及びインフルエンザ薬マップ（<https://vaxmap.cdc.gov.tw>）、疾管署ウェブサイトのホームページ上の「2025 年左にインフルエンザ右にコロナのワクチン接種で安全に」ホットライン、または 1922 防疫相談ホットラインで近くの契約施設を確認し、その後、電話で予約について問い合わせることで、確実な接種、待ち時間の節約が可能だ」と呼び掛けている」と呼び掛けている。

https://www.cdc.gov.tw/Bulletin/Detail/1ARaIH9XIsSV1CCNXs3_sg?typeid=9

This year's COVID-19 vaccination response has been more active than last year, and to enhance public protection, publicly funded COVID-19 vaccines will be expanded to cover the entire population.

Ministry of Health and Welfare
Disease Control

www.mohw.gov.tw

2025-12-12

Source: Department of

The Centers for Disease Control (CDC) announced today (December 12th) that this year (2025), COVID-19

vaccination activity is higher than last year (2024), with approximately 933,000 vaccinations administered to individuals aged 65 and above, a 30.7% increase compared to 714,000 in the same period of 2024; approximately 408,000 vaccinations were administered to individuals aged 50-64, an 18.3% increase compared to 345,000 in the same period of 2024. Approximately 408,000 vaccinations were administered to individuals aged 50-64, an 18.3% increase compared to 345,000 in the same period of 2024. However, considering that winter is a peak season for respiratory infectious diseases, and the subsequent Lunar New Year holiday will see increased travel and family visits, increasing the risk of COVID-19 transmission, and that it takes approximately two weeks for full protection to develop after vaccination, the Advisory Committee on Infectious Disease Prevention and Control (ACIP) of the Ministry of Health and Welfare, at its meeting on December 9th, decided to expand the publicly funded COVID-19 vaccine program to include "people who have not been vaccinated for more than six months" from January 1st to February 28th, 2026, in order to enhance public immunity and reduce the risk of severe complications and death after infection.

CDC explained that currently, two brands of COVID-19 vaccines are available in Taiwan: Moderna LP.8.1 and Novavax JN.1, both are effective and safe against the most prevalent variants, NB.1.8.1 and XFG. Though people aged 12 and above can choose one brand to be vaccinated, while children aged 6 months to 11 years can only choose the Moderna vaccine. The public is urged to get vaccinated as soon as possible to strengthen their immune system.

CDC pointed out that domestic adverse event reporting data for COVID-19 vaccines shows that the incidence of adverse events related to COVID-19 vaccines has decreased to a level comparable to that of influenza vaccines, however, the risk of severe complications after COVID-19 infection is still higher than that of influenza. The public is reminded not to ignore the threat of the disease, especially those over 65 years of age and high-risk groups with chronic diseases. To protect elderly family members and young children, the whole family can get vaccinated against COVID-19 starting January 1, 2026. It is to protect you and your family's health, never forget to be vaccinated.

CDC reminds that we are still in the season of respiratory disease, and the COVID-19 pandemic continues both domestically and internationally, therefore we urge the public to get vaccinated at contracted medical facilities as soon as possible to reduce the risk of infection and related complications. This year, there are approximately 2,700 contracted medical institutions providing COVID-19 vaccinations. The domestic stockpile of publicly funded COVID-19 vaccines is sufficient, totaling 1.344 million doses. The public can find nearby contracted sites through local government health bureau websites, the influenza and COVID-19 vaccine and flu medication map (<https://vaxmap.cdc.gov.tw>), the CDC's website homepage "2025 Vaccination Safe and Secure Vaccination Zone," the CDC's online health service, or the 1922 epidemic prevention hotline. Then, contact the site to inquire about appointments to ensure vaccination availability and save waiting time.

..... 以下是中国語原文

今年新冠疫苗接種較去年踴躍，為提升民眾保護力，公費新冠疫苗將擴大全民接種

衛生福利部

www.mohw.gov.tw

2025-12-12

來源： 疾病管制署

疾病管制署(下稱疾管署)今(12)日表示，今(2025)年新冠疫苗接種較去(2024)年踴躍，65歲以上接種人次約93.3萬，較113年同期的71.4萬增幅30.7%；50-64歲接種人次約40.8萬，較113年同期的34.5萬增幅18.3%。然而考量冬天為呼吸道傳染病好發季節，且後續春節連續假期探親旅遊等活動頻繁，新冠病毒傳播風險增加，而疫苗接種後約需2週才有完整保護力，經衛生福利部傳染病防治諮詢會預防接種組(ACIP)今年12月9日會議討論，決議自明(2026)年1月1日至2月28日，擴大新冠疫苗公費對象為「滿6個月以上尚未接種之民眾」，以提升民眾免疫保護力，降低感染後併發重症及死亡風險。

疾管署說明，現階段國內供應莫德納LP.8.1及Novavax JN.1兩種廠牌的新冠疫苗，對於目前主流變異株NB.1.8.1及XFG均具保護效果且安全有效，滿12歲以上民眾可擇任1種廠牌疫苗接種，而滿6個月以上至11歲兒童，僅可接種莫德納疫苗，呼籲民眾踴躍接種，及早強化免疫保護力。

疾管署指出，國內新冠疫苗不良事件通報資料顯示，新冠疫苗不良事件通報情形已降至與流感疫苗相當，但新冠病毒感染後併發重症風險仍較流感病毒高，提醒民眾切勿忽視疾病威脅，尤其是65歲以上長者及具慢性病等高風險族群更應注意，為保護家中長輩與幼兒，自明年1月1日起全家都可接種新冠疫苗，記得全家一起來接種，以保護家人及自身健康。

疾管署提醒，目前仍處呼吸道疾病流行季節，且國內外新冠疫情未間斷，請民眾儘早前往合約院所接種，減少感染及相關併發症發生風險。今年約有 2,700 家接種新冠疫苗的合約院所，國內公費新冠疫苗庫存充足，共計 134.4 萬劑，民眾可先透過各地方政府衛生局網頁、流感新冠疫苗及流感藥劑地圖(<https://vaxmap.cdc.gov.tw>)、疾管署全球資訊網首頁「114 年左流右新健康安心疫苗接種專區」、疾管家或 1922 防疫諮詢專線，查詢鄰近合約院所，再電洽院所詢問預約，以確保可施打疫苗且節省排隊等候時間。

20251212G 新型コロナワクチン接種への反応は昨年より活発に(衛生福利部)